《大陸居民臺灣正體字講義》一簡多繁辨析之「斂、歛」→「敛」

辨音：「斂」音liàn，「歛」音liàn或hān。

辨意：「斂」是指聚集、收集、賦稅、約束、節制、為死者更衣入棺（通「殮」）、姓氏，亦可專用於固定詞彙「斂手」（指有所顧忌而不敢恣意任為；拱手，表示恭敬）或「斂足」（止步不前）中，如「斂財」、「斂貨」、「聚斂」、「斂藏」、「斂衽（rèn）」、「斂衽正容」、「征斂」、「暴斂」、「橫征暴斂」、「內斂」、「收斂」、「斂飭（chì）」（收斂整飭）、「斂容」等。而「歛（liàn）」則是指聚集、收斂，為文言詞，今已不常用。「歛（hān）」則是指欲念或給予，為文言詞，今已很少使用。現代語境中一般都是用「斂」，「歛」通常只見於古書中。需要注意的是，只有「斂」可作姓氏。

偏旁辨析：「斂」和「歛」均可作聲旁，如「瀲」、「蘞」、「籢」、「蘝」（「蘞」之異體）、「㶑」（「瀲」之異體）等。